

بلاغ الشركات
--------------

القوائم المالية

## ستوسيد بنك

المقر الاجتماعي : 32، نهج الهادي الكراي تونس

2010/12/31 التي

29

ستعرض

2011

## الموازنة المقارنة

## في نهاية ديسمبر 2010

(الوحدة : ألف دينار تونسي)

2009/12/31	2010/12/31	مذكرة	الأصول
12 677	29 910	1	أرصدة بالصندوق ولدى البنك المركزي
4 828	2 522	2	ودائع ومستحقات لدى المؤسسات البنكية
268 531(*)	379 072	3	مستحقات على الحرفاء
21 608	22 021	4	المحفظة التجارية
45 893	46 291	5	محفظة الاستثمار
6 450	6 760	6	الأصول الثابتة
26 252 (*)	34 772	7	أصول أخرى
<b>386 239</b>	<b>521 348</b>		<b>مجموع الأصول</b>

## الخصوم

2009/12/31	2010/12/31		
-	10 005		البنك المركزي والحساب البريدي
26 208	46 046	8	إيداعات وأرصدة المؤسسات البنكية والمالية
151 584	252 251	9	ودائع الحرفاء
2 818	1 175	10	الإقتراضات الخارجية
25 618	26 111	11	خصوم أخرى
<b>206 228</b>	<b>335 588</b>		<b>مجموع الخصوم</b>

## الأموال الذاتية

		12	رأس المال
100 000	100 000		الاحتياطيات
68 303	75 910		أموال ذاتية أخرى
236	123		أرباح مرحلة

الإيضاحات المرفقة تمثل جزءا من القوائم المالية

11 472	9 727	النتيجة المحاسبية
<b>180 011</b>	<b>187 760</b>	مجموع الأموال الذاتية
<b>386 239</b>	<b>521 348</b>	مجموع الخصوم و الأموال الذاتية
	( 6 )	(*)

التعهدات خارج الموازنة المقارنة  
في نهاية ديسمبر 2010

(الوحدة : ألف دينار تونسي)

2009/12/31	2010/12/31	مذكرة	البند
16 071	47 345		- الضمانات و الكفالات المقدّمة
11 888	10 911		- إعمادات مستندية
4 609	7 098		-الأصول المقدمة بضمان
<b>32 568</b>	<b>65 354</b>	13	مجموع خصوم محتملة
5 811	3 418		تعهدات تمويل مقدّمة
247	522		تعهدات على المساهمات
<b>6 058</b>	<b>3 940</b>	13	مجموع تعهدات ممنوحة للحرفاء
-	11 000		- اقتراضات متعهّد فيها وغير مسحوبة
66 758	84 824		- ضمانات مقبولة
<b>66 758</b>	<b>95 824</b>	13	مجموع تعهدات مستلمة

## قائمة النتائج المقارنة في نهاية ديسمبر 2010

(الوحدة : ألف دينار تونسي)

2009/12/31	2010/12/31	مذكرة	
			<b>إيرادات الإستغلال البنكي</b>
16 103	23 266	1.1.14	فوائد مستلمة وإيرادات أخرى
2 904	4 940	2.1.14	عمولات
1 886	2 234	3.1.14	أرباح المحفظة التجارية والعمليات المالية
4 377	4 567	4.1.14	أرباح محفظة الإستثمار
<b>25 270</b>	<b>35 007</b>		<b>مجموع إيرادات الإستغلال البنكي</b>
			<b>أعباء الإستغلال البنكي</b>
4 869	8 502	5.1.14	فوائد مدفوعة وأعباء أخرى
<b>4 869</b>	<b>8 502</b>		<b>مجموع أعباء الإستغلال البنكي</b>
<b>20 401</b>	<b>26 505</b>	14	<b>النتاج البنكي الصافي</b>
408	-6 357	4.14	مخصصات المدّخرات ونتيجة تصحيح قيم المستحقات
-24	114	5.14	مخصصات المدّخرات ونتيجة تصحيح قيم محفظة الاستثمار
121	95	7.14	إيرادات الإستغلال الأخرى
-5 829	-7 042	3.14	أجور وتكاليف إجتماعية
-2 797	-3 669	2.14	تكاليف الإستغلال العامة
-824	-886	6.14	رصد الإستهلاكات و الإطفاءات
<b>11 456</b>	<b>8 760</b>		<b>نتيجة الإستغلال</b>
42	1 003	8.14	أرباح وخسائر عادية أخرى
-26	-36		الضريبة على الشركات
11 472	9 727		<b>نتيجة الأنشطة العادية</b>
<b>11 472</b>	<b>9 727</b>		<b>نتيجة السنة المالية</b>

## جدول التدفقات النقدية المقارن في نهاية ديسمبر 2010

(الوحدة: ألف دينار تونسي)

2009/12/31	2010/12/31	مذكرة	
			<b>أنشطة الاستغلال</b>
20 893	30 440		إيرادات الاستغلال البنكي المقبوض
-7 723	-11 786		أعباء الاستغلال البنكي المدفوعة
-12 347	34 677		إيداعات المؤسسات المالية والبنكية
-77 456	-105 801		قروض و تسبيقات/سداد قروض و تسبيقات ممنوحة للحرفاء
75 837	100 667		ودائع/ مسحوبات للحرفاء
1 338	-413		سندات التوظيف
-5 829	-7 042		مبالغ مسددة للأعوان ودائنون آخرون
6 558	-18 017		تدفقات نقدية أخرى متأتية من أنشطة الإستغلال
-26	-36		الأداءات المدفوعة على الأرباح
<b>1 245</b>	<b>22 689</b>	<b>1.15</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتأتية من أنشطة الاستغلال</b>
			<b>أنشطة الاستثمار</b>
4 378	4 568		فوائد وحصص أرباح مقبوضة على محفظة الاستثمار
-2 539	-258		إقتناء/تفويت في محفظة الاستثمار
-1 859	-1 180		إقتناء/تفويت في أصول ثابتة
<b>-20</b>	<b>3 130</b>	<b>2.15</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتأتية من أنشطة الاستثمار</b>
			<b>أنشطة التمويل</b>
			إصدار أسهم
			إصدار إقتراضات
			سداد إقتراضات
-652	-1 644		إرتفاع / إنخفاض الموارد الخصوصية
-4 000	-4 000		حصص أرباح مدفوعة
<b>-4 652</b>	<b>-5 644</b>	<b>3.15</b>	<b>التدفقات النقدية الصافية المتأتية من أنشطة التمويل</b>
-3 427	20 175		التغيير الصافي في السيولة أو ما يعادلها خلال الفترة المحاسبية
4 742	1 315		السيولة أو ما يعادل السيولة في بداية الفترة المحاسبية
<b>1 315</b>	<b>21 490</b>	<b>15</b>	<b>السيولة أو ما يعادل السيولة في نهاية الفترة المحاسبية</b>

البنك -

1981 30

البنك  
الغرض  
2004 15

البنك 100  
100

162 351

27 741

2002

-2

البنك

2459 -96

1999 25

.1.2

21

.2.2

البنك :

.1.2.2

:

2010 (%)	
2 %	
10%	
20 %	
33%	
20%	
20%	
10%	
33%	

.2.2.2

البنك

مع

.25

33 30

24

2001

10

2001

21

**.3.2.2**

23-93

12-2001

04-99

24-91

24-91  
(4 3 2)

9

(1)

**-3**

.1988 2 20  
93-88

3  
.2001 31

48

.2010 31 2005

2003 28 32-2003

:

-



-

2010 % 19.35 .

-4

-5

%73

قصيرة و

%9

فتمثل نسبة 1,3%.

%0.5

( % 48 )

% 36

%100

31

521 348

.2010

:

-6

31/12/2010

2010

ء

:

(الوحدة دينار) :

	2009	2009	
-9 590	268 531	278 121	
9 590	22 698	13 108	
-			

:

-7

2010

.2011 01

1-

12 677

29 910

. 2009

( : )

2009	2010	
1 782	2 632	
10 895	27 278	
<b>12 677</b>	<b>29 910</b>	

- 2

2010

31

:

2009

4 828

2 522

( : )

2009	2010		
2 639	628	1.2	
-	-	2.2	
2 187	1894	3.2	
2	-		
<b>4 828</b>	<b>2 522</b>		

.1.2

2010

**.2.2**

لا توجد لدى البنك توظيفات في 31 ديسمبر 2010 قد  
بها على مدى السنة على

( : )

2009	2010	
195	17	
70	17	
<b>265</b>	<b>34</b>	

**.3.2**

5 000 2007

- 3

379 072

:

268 531

( : )

31/12/2009	31/12/2010		
(*) 217 764	312 296	1.2.3	
28 487	22 350	1.2.3	
10 368	13 458	2.2.3	( )
15	-	3.2.3	
9	43	3.2.3	
29 624	51 911	4.2.3	
1 656	4 495	1.2.3	
<b>287 923</b>	<b>404 554</b>		
-1 197	-1 409		
<b>286 726</b>	<b>403 145</b>		(1)
-6 273	-7 300	2.6.3.3	
-11 922	-16 773	1.6.3.3	
<b>-18 195</b>	<b>-24 073</b>		(2)
<b>268 531</b>	<b>379 072</b>		(2) + (1)
38 379	68 772		

2010

2009 (\*)

(7 )

**.1.3**

190 093 2002  
 :  
 27 741 : -  
 162 352 : -

**.2.3**

2010 353 100 1 0  
 255 410 % 87  
 . % 89 2009  
 51 454 (5 4 3 2)  
 32 513 2010  
 . % 13 2009



:  
 ( : )

2009		2010		
%		%		
68%	191 922	68%	277 904	0
21%	63 488	18%	75 196	1
2%	7 238	2%	7 032	2
1%	4 440	3%	9 456	3
2%	6 316	4%	15 361	4
5%	14 519	5%	19 605	5
<b>100%</b>	<b>287 923</b>	<b>100%</b>	<b>404 554</b>	

2008 5 : \_\_\_\_\_

**.1.2.3**

339 141 2010  
 : 2009 247 907

( : )

	2009	2010	
71 358	175 196	246 554	0
8 551	54 448	62 999	1
-40	5 228	5 188	2
4 388	3 517	7 905	3
5 758	5 486	11 244	4
1 220	4 031	5 251	5
<b>91 234</b>	<b>247 907</b>	<b>339 141</b>	

:

( : )

312 296

22 350

4 495



:

( : )

2009		2010		
%		%		
26%	64 240	28%	93 689	(1)
48%	119 803	50%	169 510	
26%	63 864	22%	75 942	
<b>100%</b>	<b>247 907</b>	<b>100%</b>	<b>339 141</b>	

:

(1)

17 609	
31 402	
7 110	
3 769	
4 150	
1 500	تعبيبة إستحقاقات متأتية من عمليات مع الخارج
28 149	
<b>93 689</b>	

**.2.2.3**

31 13 458 10 368 2010  
 .2009 % 3,6 % 3,3 2010  
 .2009

:



( : )

		2009	2010	
38%	2 950	7 799	10 749	
14%	230	1 696	1 926	
-10%	-90	873	783	
<b>30%</b>	<b>3 090</b>	<b>10 368</b>	<b>13 458</b>	



: 2010

( : )

	5	4	3	2	1	0	
10 749	7 268	1 669	153	122	1 453	84	
1 926	898	680	248	22	68	10	
783	673	92	16	1	1	-	
<b>13 458</b>	<b>8 839</b>	<b>2 441</b>	<b>417</b>	<b>145</b>	<b>1 522</b>	<b>94</b>	<b>2010</b>
<b>10 368</b>	<b>6 158</b>	<b>638</b>	<b>685</b>	<b>362</b>	<b>2 494</b>	<b>30</b>	<b>2009</b>
<b>3 090</b>	<b>2 681</b>	<b>1 803</b>	<b>-268</b>	<b>-217</b>	<b>-972</b>	<b>64</b>	

**.3.2.3**

43

:

( : )

2009	2010	الحرفاء
15	-	بيت المصرفي
15	-	

**.4.2.3**

2010

51 911

. % 75

2009

29 624

**.3.3****.1.3.3**

:

6

)

( )

(

**.2.3.3**

:

-

20

-

**.3.3.3**

الى المعلومات

:

:

-

1	90
2	180 90
3	360 180
4	360
5	



-

\*

.2010 31

\*

الحساب الجاري -

**.4.3.3**

) : (

0%	0
0%	1
20%	2
50%	3
100%	4
100%	5

(5

24-91

**.5.3.3**

•

:

4 3 2)

9



\*

-

:

: .  
 ↗  
 .  
 :  
 ↗  
 ↗  
 •  
 -  
 -  
 -  
 )  
 (...  
 :  
 :  
 -

<b>2009</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2010</b>	
5	5	10	10	33	33	
20%	20%	% 10	10%	3%	3%	

:  
 -

<b>2009</b>	<b>2010</b>		
0,80	0,80		
1,00	1,00		
1,10	1,10		
1,20	1,20		

:

( : )

2009	2010	
27,5	27,5	*2
38	38	*3
46	46	*4
65	65	*5

2010

**.6.3.3**

2010

24 073

2009

18 195

(

	2009	2010	
4 851	11 922	16 773	
151	1 696	1 847	/
383	3 296	3 679	/
-79	666	587	/ /
-11	207	196	/ /
583	408	991	
<b>5 878</b>	<b>18 195</b>	<b>24 073</b>	

**.1.6.3.3**

11 922

16 773

2010

4 851

:

<b>11 922</b>	31/12/2009
6 853	2010
-2 002	2010
<b>16 773</b>	31/12/2010

**.2.6.3.3**

1999 25

6 273

7 300

:

.2009

( : )

	<b>2009</b>	<b>2010</b>	
151	1 696	1 847	/
383	3 296	3 679	/
-79	666	587	/ /
-11	207	196	/ /
583	408	991	
<b>1 027</b>	<b>6 273</b>	<b>7 300</b>	<b>المجموع</b>

- 4

2010

22 021

:2009

21 608

( : )

<b>2009/12/31</b>	<b>2010/12/31</b>		
10	3 011	1.4	
20 881	18 414	2.4	
717	595	3.4	
<b>21 608</b>	<b>22 021</b>		

**.1.4**

( : )

2009/12/31	2010/12/31		
10	10	517	
-	3 001	28 700	
<b>10</b>	<b>3 011</b>		

6 آلاف

\*

**.2.4**

:

18 414

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
2 501	-	(2010/04/12)
9 477	9 488	(2012/03/15)
7 912	7 935	(2013/10/11)
991	991	(2017/07/11)
<b>20 881</b>	<b>18 414</b>	

**.3.4**

717

2010/12/31

595

.2009

( : )

2009/12/31	2010/12/31		
32	32	2017/07/11	/
122	-	2010/04/12	/
454	455	2012/03/15	/
108	108	2013/10/11	/
<b>717</b>	<b>595</b>		

- 5

**.1.5**

45 893

المخصصات  
46 291  
2009

:

( : )

2009		2010		
%		%		
47%	23 747	46%	23 515	
24%	12 282	24%	12 282	
29%	14 887	30%	15 413	
0%	7	0%	7	
<b>%100</b>	<b>50 923</b>	<b>100%</b>	<b>51 217</b>	
	5 030		4 926	
	<b>45 893</b>		<b>46 291</b>	

:

( : )

2010	2010	2010	2009	
<b>50 923</b>			<b>50 923</b>	
525		525		
-231	231			
<b>294</b>	<b>231</b>	<b>525</b>		<b>2010</b>
<b>51 217</b>	<b>231</b>	<b>525</b>	<b>50 923</b>	<b>(1)</b>
<b>4 821</b>			<b>4 821</b>	
412				2010
				:
-516				*
<b>-104</b>				<b>2010</b>
<b>209</b>			<b>209</b>	
<b>4 134</b>			<b>5 030</b>	
<b>46 291</b>			<b>45 893</b>	
<b>122</b>	<b>125</b>		<b>247</b>	
<b>122</b>	<b>125</b>		<b>247</b>	<b>(2)</b>
<b>51 339</b>	<b>356</b>	<b>525</b>	<b>51 170</b>	<b>(2) + (1)</b>

.1.1.5

:

294

:

2010

■

( : )

125	البنك
1	
150	شركة التنمية و الإستثمار بالشمال الغربي « SODINO »
250	للتوظيفات « INDET »
-166	" "
-66	SMA
<b>294</b>	

**.2.1.5**

4 567

2009

4 378

:

( : )

2009	2010	
4 171	4 333	
207	234	
<b>4 378</b>	<b>4 567</b>	

**.2.5****.1.2.5**

3.3

:



**.2.2.5**

(2009 2010)

**.3.2.5**

2010

4 717

% 9.2

:

104

( : )

2009	2010	
211	412	
-	-516	
<b>- 211</b>	<b>104</b>	
-	-	
<b>- 211</b>	<b>104</b>	

**- 6**

6 450

6 760

:

( : )

2009			2010			
118	363	481	55	440	495	
6 083	6 125	12 208	6 323	6 740	13 063	
249	-	249	381	-	381	
<b>6 450</b>	<b>6 488</b>	<b>12 938</b>	<b>6 760</b>	<b>7 180</b>	<b>13 939</b>	



**.1.6**

:

( : )

<b>481</b>	<b>2009/12/31</b>
14	(1) 2010
<b>495</b>	<b>2010/12/31</b>
<b>362</b>	<b>2009/12/31</b>
77	2010
<b>440</b>	<b>2010/12/31</b>
<b>55</b>	<b>2010/12/31</b>

: 2010

(1)

( : )

14	GESTAL SERVER SURGUARD SG-SYSTEM-IP-
<b>14</b>	

**.2.6**

:

( : )

				2009	2010			2009	
375					375			375	
1363	1 160		50	1110	2 525			2 525	
720	90		16	74	811			811	
7	7	1	1	7	14	1	1	14	
346	407	150	109	448	753	150	173	730	
230	665	24	152	537	895	25	191	728	
122	164		52	112	286		31	254	
69	429	1	28	402	498	1	31	468	
695	3 169	1	100	3 073	3 864	1	319	3546	
159	122		27	95	281		26	255	
43	24		6	18	67		1	66	
193	76		27	49	269			269	
282	101		38	63	383		2	381	
193	53		24	29	246			246	
227	63		29	34	290		2	288	
229	54		28	26	283		1	282	
186	25		21	4	211		3	210	
266	54		32	22	320		2	318	
177	28		21	7	205		1	204	
205	28		24	4	233		8	225	تهيئة وتجهيزات وترتيبات عامة مساكن
234	4		4		238		238	-	تهيئة وتجهيزات وترتيبات عامة أريانة
1	12			12	13			13	
<b>6 323</b>	<b>6 740</b>	<b>177</b>	<b>801</b>	<b>6 126</b>	<b>13063</b>	<b>178</b>	<b>1029</b>	<b>12208</b>	









**.2.1.9**

4 372

2010/12/31

**.2.9**

.2010/12/31

10 138

( : )

<b>2010</b>	
10 860	
-722	
<b>10 138</b>	

**.3.9**

:

:

لأجل

( : )

<b>2010</b>	
500	
1000	
-2	
<b>1 498</b>	

**.4.9**

2010/12/31

3 890

:

2009

2 375

( : )

<b>2009</b>	<b>2010</b>		
18	18	1.4.9	
279	1876	2.4.9	
336	188		
306	306		
1 299	1365	3.4.9	مناحة
136	136	4.4.9	تأخر
1	1		مناحة
<b>2 375</b>	<b>3 890</b>		

**.1.4.9**

:

( : )

2010	
3	①
7	①
1	①
5	①
1	
1	
18	

2006

16

①

.2.4.9

1 876

:

( : )

2010	
94	①
10	①
5	①
4	①
73	①
11	①
600	
292	"A.B.V TUNISIE"
279	« ZITA »
76	STAR
183	
68	SOTACIB
64	
28	
20	
12	
10	
10	
37	
1 876	

2006

197

①



**متاحة 3.4.9**

: 2010 1 365

( : )

<b>2010</b>	
1 362	حساب غير متاح للمؤسسات في طور التكوين بالدينار
2	حساب غير متاح للمؤسسات في طور التكوين بالدينار القابل للتحويل
1	حساب غير متاح للمؤسسات في طور التكوين بالعملة الأجنبية
<b>1 365</b>	

**4.4.9**

2010/12/31 136

.2009

:

( : )

<b>2010</b>	
6	
76	
13	
41	
<b>136</b>	

"

و يبين الفصل 169

."

**5.9**

2010/12/31 42

**6.9**

2010/12/31 25 265

( : )

2009	2010	
10 394	23 900	ب. د ر
846	1 139	ب. د ر ك
47	100	ب. د ر
11	37	
35	89	ب. د ر
<b>11 333</b>	<b>25 265</b>	

**- 10** الخصوصية

الخصوصية

2010/12/31

.2009                      2 818                      1 175

:

( : )

2009	2010	
119	40	3671
2 155	433	3677
-	53	
289	231	
255	417	
<b>2 818</b>	<b>1 174</b>	

**- 11**

25 618                      24 111                      2010

:

2009

( : )

2009	2010		
7 624	7 250	1.11	
16 405	15 794	2.11	
1 589	1 067		
<b>25 618</b>	<b>24 111</b>		

" "                      **.1.11**

7 250                      2010                      31

. 2009                      7 624

:

( : )

2009	2010	
3 177	4 364	
99	99	
-	-	
149	11	
-	10	
2 876	-	للتسوية
383	916	
315	1 465	
-	385	تحويل للتصفية
625	-	شيكات للخلاص
<b>7 624</b>	<b>7 250</b>	

**.2.11**

: 2010

15 794

( : )

2009	2010	
330	319	
20	93	
129	34	
339	437	
605	696	
7	10	
10	10	
30	6	
1	3	
3 521	-	
460	-	
4 598	6 616	
-	4 268	
2 336	-	
3 120	-	
316	2 321	
431	882	
-	45	
-	51	متأنية من الفروع
152	3	مرفوضة
<b>16 405</b>	<b>15 794</b>	

**.3.11**

43

2010  
49

2005

%0.1

36 2010

.2010

**-12**

2009/12/31

180 011

.2010/12/31

185 760

:

( : )

2010/12/31	2010/06/30	2009/12/31	
100 000		100 000	
13 801	585	13 216	
1 889	② 250	1 618	
15 084		15 084	
12 635		12 635	زيادة القيمة
32 500	6 750	25 750	
① 123		① 236	
9 727		11 472	
<b>185 760</b>		<b>180 011</b>	

2010 30

: 2009

①

( : )

11 472	2009
236	
<b>11 708</b>	9
-585	
<b>11 123</b>	1
-6 750	
<b>4 373</b>	
-4 000	
250	
123	2010

②

**.1.12**

1 000 000

: . 100

( : )

%			
% 49,2499	49 249 900	492 499	:
% 0.0001	100	1	*
% 0.375	375 000	3 750	*
% 0.125	125 000	1 250	*
% 0.125	125 000	1 250	*
% 0.125	125 000	1 250	*
% 50	50 000 000	500 000	- *
<b>%100</b>	<b>100 000 000</b>	<b>1 000 000</b>	

- 13

1.13

2010 : 69 294  
2009 : 38 626

68 772

التعهدات و الكفالات اجمالي

47 345

18 008

3 418

522

2.13

95 824  
.2009 66 758 2010

:

45 140 :

39 684 :

11 000 :

- 14

.1.14

31 20 401 2010 26 505  
2009 30 % .

:

( : )

2009	2010		
16 103	23 266	1.1.14	
2 904	4 940	2.1.14	
1 886	2 234	3.1.14	
4 377	4 567	4.1.14	
-4 869	-8 502	5.1.14	
<b>20 401</b>	<b>26 505</b>		

**.1.1.14**

23 266

:

2010

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
301	453	
8 488	13 166	
1 858	2 178	
146	140	
731	365	
44	-	
297	1 790	موسمية
69	62	تسليط الديون الإدارية
62	93	معدات فلاحية
589	83	إسقاطات على عمليات مع الخارج
1 213	1 820	إسقاطات على عمليات محلية
1 733	2 822	حسابات جارية مدينة
69	148	تمويل مخزون
6	6	
85	-	
<b>15 691</b>	<b>23 126</b>	
147	94	
-	8	
195	17	
70	20	
-	1	
<b>412</b>	<b>140</b>	
<b>16 103</b>	<b>23 266</b>	





**.4.1.14**

2010 4 567  
: 2009 4 377

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
4 171	4 333	
206	234	
<b>4 377</b>	<b>4 567</b>	

**.5.1.14**

8 502

:

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
<b>-1 158</b>	<b>-1 946</b>	
-7	-3	3671
-56	-40	3677
-	-13	
-15	-4	
-2	-6	
-	-20	
<b>-80</b>	<b>-85</b>	أعباء على عمليات الموارد الخصوصية
<b>-125</b>	<b>-86</b>	
-2	-254	
-2 998	-5 244	
-491	-877	
<b>-3 491</b>	<b>-6 375</b>	
<b>-15</b>	<b>-10</b>	
<b>-4 869</b>	<b>- 8 502</b>	

**.2.14**

3 669 2010

:

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-584	-776	
-901	-1 468	...
-542	-555	
-148	-190	
-622	-679	
<b>-2 797</b>	<b>-3 669</b>	

**.3.14**

7 042

:

2010/12/31

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-4 329	-5 132	(*)
-1 193	-1 430	
- 307	- 480	( )
<b>-5 829</b>	<b>-7 042</b>	

**.4.14**

:

2010

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-6 440	-6 853	
-14	-2 083	/
4 049	2 003	
-	576	/
2 813	-	/
<b>408</b>	<b>-6 357</b>	

**.5.14. تخصيصات للمدخرات ونتائج التعديلات على محفظة الإستثمار**

:

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-211	-412	
187	36	/
-	-26	
-	516	/
<b>-24</b>	<b>114</b>	

1999 25

**.6.14**

886

.2009

824

:

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-15	-17	
-89	-77	
-51	-50	
-16	-16	
-1	-1	
-81	-110	
-154	-152	
-50	-52	
-63	-28	
-90	-100	
-25	-27	
-7	-7	
-27	-27	
-38	-38	
-25	-25	
-29	-29	
-26	-28	
-4	-21	
-22	-31	
-7	-21	
-4	-24	
-	-5	
<b>-824</b>	<b>-886</b>	

**.7.14**

2010 : 95 2009 121

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
81	65	
0	1	بيوعات مختلفة
27	21	
13	8	
<b>121</b>	<b>95</b>	

**.8.14**

:

( : )

2009/12/31	2010/12/31	
-179	-54	①
177	1 039	②
1	6	
61	28	
2	7	فائض على الصندوق
-18	-8	عجز على الصندوق
2	37	
2	1	فائض على الخزينة الموزعات الآلية
-6	-53	
<b>42</b>	<b>1 003</b>	

① يتكون هذا المبلغ أساساً من تسوية أعباء للدفع

② يتمثل هذا المبلغ بالأساس من ربح ناتج عن تغيير أسعار العملات المكونة لقرض BIRD الذي تم خلاصه بالكامل في 2011/02/01. قيمة هذا الربح 959 ألف دينار

- 15

2010/12/31 21 490  
20 175 2009 1315  
:

22 689 :

3 130 ألف دينار :  
-5 644 :

.1.15

:

( : )

30 440	
-11 786	
34 677	
-105 801	/
100 667	
-413	/
-7 042	
-18 017	
-36	
<b>22 689</b>	

.2.15

:

( : )

4568	
-258	
-1180	
<b>3 130</b>	

.3.15

:

( : )

-1 644	ارتفاع أو انخفاض الموارد الخصوصية
-4 000	
<b>-5 644</b>	

## السنة المالية المقفلة بتاريخ 31 ديسمبر 2010

		2010	31		
				قبي	-1
					-1
.2010	31	9 727		521 348	
				و و ن ر ل عرضها	نه

## و تدفقاتها النقدية

2010 31

-2

2010

3

2005-96

1994

14

94-117

تؤ

2005

18

الخصوم

19

2001 20

2001-2728

ن ر

.2008

20

هيئة

2006

28

2011

تونس، في 14

مراقبا الحسابات

كلثوم بوقرة

ف.م.ب.ز - ك.ب.م.ج تونس

## (حسب الفصلين 200 و475 للمجلة التجارية للشركات والفصل 29 من القانون 2001-65) للسنة المختومة في 31 ديسمبر 2010

حضرات السادة المساهمين،

تبعاً لتنفيذ مهمة مراقبة الحسابات وطبقاً لأحكام الفصلين 200 و475 من مجلة الشركات والفصل 29 من القانون 2001-65، يشرفنا إحاطتكم علماً أن مجلس إدارتكم أشعرنا بأن ستوسيد بنك قامت باتفاقيات تنص عليها الفصول المذكورة أعلاه.

تتمثل مسؤولياتنا في التثبيت من احترام الإجراءات القانونية للترخيص والمصادقة على هذه الاتفاقيات و العمليات وترجمتها الصحيحة في القوائم المالية.

ليس من مشمولاتنا البحث بصفة خاصة و بطريقة موسعة عن الوجود المحتمل لهذه الاتفاقيات و العمليات، ولكن من واجبنا إعلامكم بالخصائص و المعطيات الأساسية لهذه الاتفاقيات و العمليات حسب المعلومات التي قدمت إلينا أو التي تمكنا من الوصول إليها عن طريق إجراءات التدقيق، دون إعطاء رأينا حول أسباب تكوينها و مدى جدواها.

**2010**

**-1**

### 1.1 - عقد كراء مع

وضع ستوسيد بنك على ذمة التونسية السعودية للمساهمات و التوظيفات مكتبين في الطابق السادس من المقر الاجتماعي للشركة بمقتضى عقد جديد ممضى بتاريخ 31 ديسمبر 2009 ، مقابل مبلغ كراء سنوي حدّد بـ 7 300 دينار يدفع كل ستة أشهر. يمتد هذا العقد لسنة ابتداء من 1 جانفي 2010 و يمكن تجديده بصفة آلية مع احتساب زيادة تقدر بـ 5 % سنويا.

" "

**-2.1**

في سنة 2008، أبرم البنك إتفاقيتين مع التونسيّة السّعوديّة للوساطة بصفتها الشركة المتصرّفة في الصندوق المشترك للتوظيف "كنوز".

و تشمل هاتان الإتفاقيتان:

- يقوم بموجبها ستوسيد بنك بإيداع أموال و سندات الصندوق المشترك للتوظيف "كنوز" لديه. في المقابل، يتحصّل البنك على عمولة تحتسب يومياً بنسبة 0.25 % من الأصول الصّافية للصندوق.
- يقوم بموجبها ستوسيد بنك بتوزيع حصص الصندوق المشترك للتوظيف "كنوز" في مختلف فروعها. ويتحصّل البنك مقابل ذلك على عمولة تساوي حصة البنك في العمولة المدفوعة من قبل الصندوق للتونسية السعودية للوساطة. تحتسب هذه الحصة يومياً باعتماد 0.35 % للصندوق المشترك للتوظيف "كنوز" x  
الجملية /



**3.1- اتفاقيات مبرمة مع**

:" "	مع	-
:	" "	0.15 %
	" "	-
	" "	-
x	با اعتماد 0.25 %	
الجملية	/	

**4.1- عقد كراء مع**

وضع ستوسيد بنك على ذمة الشركة التونسية السعودية للوساطة لمجموع مكاتب في الطابق الرابع من المقر الاجتماعي للبنك و ذلك بموجب عقد كراء بتاريخ 31 جانفي 2007 ساري المفعول بداية من 31 جانفي 2007، مقابل مبلغ كراء سنوي حدد بـ 35 765 دينار يدفع كل ستة أشهر وذلك لمدة سنة قابلة للتجديد أليا باحتساب زيادة تقدر بـ 5 % سنويا.

**5.1- عقد كراء مع شركة الاستخلاص**

وضع ستوسيد بنك على ذمة الشركة التونسية السعودية للاستخلاص لمجموع مكاتب في الطابق الثالث من المقر الاجتماعي للبنك، مقابل مبلغ كراء سنوي بـ 11 573 دينار يدفع مسبقا كل ستة أشهر. بدأ مفعول هذا العقد من 1 جانفي 2003 و يوم سنة قابلة للتجديد أليا مع احتساب زيادة تقدر بـ 5 % سنويا.

**-2**

23 -1.2

.2010

التدقيق

2 063

دينار لكل عضو في كل

: 2010 -2.2

2010 2010 24 -

: 52 310

(الوحدة دينار) :

2010/12/31	2010/12/31	
-	52 310	امتيازات على المدى القصير
-	-	
-	-	
-	-	
-	-	
-	<b>52 310</b>	

2010 24

-

:

18 002

(الوحدة دينار) :

2010/12/31	2010/12/31	
-	18 002	امتيازات على المدى القصير
-	-	
-	-	
-	-	
-	-	
-	<b>18 002</b>	

-

:

(الوحدة دينار) :

التدقيق		
2010/12/31	2010/12/31	
-	61 875	امتيازات على المدى القصير
-	-	
-	-	
-	-	
-	-	
-	<b>61 875</b>	

- بلغ مجموع منح بدل الحضور لسنة 2010، 82 500 ألف دينار

ما عدا هذه الاتفاقيات، لم يتم إشعارنا من طرف مجلس إدارتكم بأي اتفاقية أخرى خاضعة لمقتضيات الفصلين 200 و475 من مجلة الشركات التجارية.

تونس، في 14 2011

**مراقبا الحسابات**

**كلثوم بوقرة**  
ف.م.ب.ز - ك.ب.م.ج تونس